

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN LẠNG GIANG
TỈNH BẮC GIANG**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 26/2020/HS-ST
Ngày 22-4-2020.

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN LẠNG GIANG**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Vũ Thị Thiêm

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Lê Văn La

2. Ông Nguyễn Quang Vinh

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Hoàng Cường - Thẩm tra viên.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Lạng Giang tham gia phiên tòa:

Bà Nguyễn Thị Minh Tuyết - Kiểm sát viên.

Trong ngày 22 tháng 4 năm 2020 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Lạng Giang, tỉnh Bắc Giang xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 20/2020/TLST-HS ngày 02 tháng 3 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 29/2020/QĐXXST-HS ngày 27 tháng 3 năm 2020 và thông báo về việc thay đổi thời gian mở phiên tòa số 72/2020/TB-TA ngày 01/4/2020 đối với bị cáo:

Hoàng Văn Ch, sinh năm 1973. ĐKKHKT và chỗ ở hiện nay: Thôn NT, xã DT, huyện HL, tỉnh LS; tên gọi khác: Hoàng Minh Ch. Nghề nghiệp: Tự do; Trình độ văn hóa: 06/12; Dân tộc: Nùng; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; con ông Hoàng Văn K (đã chết), con bà Nông Thị B, sinh năm 1938; có vợ là Lý Thị T, sinh năm 1980 và 01 con, sinh năm 2005.

- Nhân thân:

+ Bản án số 46/HSST ngày 13/11/1990, Tòa án nhân dân tỉnh Lạng Sơn xử phạt Hoàng Văn Ch 03 năm tù giam về tội “Phá hủy công trình, phương tiện quan trọng về an ninh quốc gia”.

+ Bản án số 38/2008/HSST ngày 26/11/2008, Tòa án nhân dân huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn xử phạt Hoàng Minh Ch 09 tháng tù nhưng cho hưởng án treo về tội “Trộm cắp tài sản”.

+ Bản án số 36/2013/HSST ngày 27/8/2013, Tòa án nhân dân huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn xử phạt Hoàng Minh Ch 03 năm tù giam về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Bị can chấp hành xong hình phạt tù ngày 30/9/2015.

- Tiền án; tiền sự: Không.

Bị cáo bị bắt quả tang, tạm giữ, tạm giam từ ngày 30/12/2019 đến nay, hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam Công tỉnh Bắc Giang (có mặt tại phiên tòa).

*** Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:** Chị Lý Thị T, sinh năm 1980. Địa chỉ: Thôn TT, xã ĐT, huyện HL, tỉnh LS (Có mặt tại phiên tòa).

*** Người làm chứng:**

1. Anh Dương Mạnh H, sinh năm 1988. Địa chỉ: Thôn TH, xã HS, huyện HL, tỉnh LS (vắng mặt tại phiên tòa).

2. Anh Đồng Văn Hi, sinh năm 1984. Địa chỉ: Thôn H, xã NH, huyện LG, tỉnh BG (vắng mặt tại phiên tòa).

3. Anh Hoàng Văn B, sinh năm 1988. Địa chỉ: Thôn NT, xã ĐT, huyện HL, tỉnh LS (vắng mặt tại phiên tòa).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào hồi 10 giờ 00 phút, ngày 30/12/2019, tại thôn Sậm, xã Tân Thịnh, huyện Lạng Giang, tỉnh Bắc Giang, Công an huyện Lạng Giang phối hợp với Công an xã Tân Thịnh đã bắt quả tang Hoàng Văn Ch, sinh năm 1973 ở thôn Tân Thành, xã Đồng Tân, huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn đang có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Vật chứng thu giữ:

- 01 túi nilon màu trắng, miệng được buộc thắt nút bên trong đựng 01 đoạn ống nhựa màu trắng được hàn kín hai đầu bên trong đựng chất cục bột nghi là ma túy Heroin, thu giữ tại túi trong bên trái áo khoác Ch mặc.

- 01 xi lanh chưa qua sử dụng trên thân có chữ "DISCARD AFTER USE", thu tại túi trong bên trái áo khoác Ch đang mặc .

- Số tiền 500.000 đồng, tiền Ngân hàng nhà nước Việt Nam, thu giữ tại túi trong bên trái áo khoác Ch đang mặc.

- 01 xe máy Sirius không có biển kiểm soát, số khung: RLC5C640CY877304; số máy: 5C6487731.

Tại Kết luận giám định số 2105/KL-KTHS ngày 31/12/2019 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bắc Giang kết luận: "Trong 01 phong bì có ký hiệu "QT" đã được niêm phong gửi giám định: Chất cục bột màu trắng đựng trong 01 đoạn ống nhựa màu trắng được hàn kín hai đầu, được đựng trong 01 túi nilon màu trắng miệng túi được buộc thắt nút là chất ma túy Heroin, có khối lượng 0,146 gam."

Tại Cơ quan điều tra bị cáo Hoàng Văn Ch khai nhận: Bản thân bị nghiện ma túy, khoảng 08 giờ 30 phút ngày 30/12/2019, Ch mượn xe máy Sirius (không biển kiểm sát) của chị Lý Thị T, sinh năm 1980 ở thôn Ngọc Thành, xã Đồng Tân, huyện Hữu Lũng, tỉnh Bắc Giang (là vợ của Ch), đi từ nhà xuống thị trấn Kép,

huyện Lạng Giang, tỉnh Bắc Giang để mua ma túy. Khi đi đến khu vực đường sắt thuộc khu 1, thị trấn Kép, huyện Lạng Giang, Ch gặp một người đàn ông không biết tên, tuổi địa chỉ, Ch đặt vấn đề mua của người đàn ông này 200.000đ tiền ma túy Heroin. Người đàn ông nhận tiền rồi đưa cho Ch 01 túi nilon miệng buộc thắt nút, bên trong có 01 đoạn ống nhựa màu trắng được hàn kín hai đầu, bên trong đựng chất cục bột là ma túy Heroin. Ch cầm ma túy vừa mua được cất vào trong bên trái áo khoác đang mặc và đi lên hiệu thuốc mua xi lanh rồi đi về nhà, đi đến đoạn đường thuộc khu bãi đất trống ở cánh đồng thuộc thôn Sậm, xã Tân Thịnh, huyện Lạng Giang, tỉnh Bắc Giang, Ch dừng xe lại để sử dụng ma túy thì bị Công an bắt quả tang và thu giữ toàn bộ vật chứng.

Đối với 01 chiếc xe mô tô (không có biển kiểm soát), qua điều tra xác định đây là xe của chị Lý Thị T (vợ Ch), chị T không biết việc Ch dùng mượn xe để đi mua ma túy. Ngày 02/01/2020, Công an huyện Lạng Giang đã ra quyết định xử lý vật chứng số 03 trả lại cho chị T chiếc xe máy trên. Nay chị T không có yêu cầu gì khác.

Vật chứng của vụ án gồm: 01 (một) phong bì đựng mẫu vật (ma túy Heroin) hoàn lại sau giám định, 01 xi lanh chưa qua sử dụng, trên thân có chữ "DISCARD AFTER USE" và 500.000 đồng được nhập kho vật chứng để xử lý.

Tại Bản cáo trạng số 22/CT-VKS ngày 28/02/2020 của VKSND huyện Lạng Giang, tỉnh Bắc Giang truy tố Hoàng Văn Ch về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”, quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa hôm nay bị cáo Hoàng Văn Ch khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Lạng Giang đã nêu.

- Chị Lý Thị T khai: Chiếc xe máy Sirius không có biển kiểm soát mà bị cáo Ch sử dụng đi mua ma túy ngày 30/12/2019 là xe của chị cho bị cáo Ch mượn, khi mượn bị cáo bảo đi có việc, chị không biết bị cáo mượn để đi mua ma túy. Chiếc xe này chị mua lại của anh Hoàng Văn B, sinh năm 1986 ở cùng thôn. Do quá trình sử dụng do biển số bị hỏng ốc vít nên chị để biển số ở nhà và chị đã nộp biển kiểm soát của xe là 12H1-04454 và Giấy đăng ký xe mô tô cho cơ quan công an. Nay chị đã được cơ quan Công an trả lại chiếc xe cùng biển kiểm soát và Giấy đăng ký xe mô tô nên chị không có ý kiến gì.

Người làm chứng vắng mặt tại phiên tòa, Hội đồng xét xử đã trích đọc lời khai xác nhận việc bắt quả tang bị cáo Hoàng Văn Ch đang tàng trữ ma túy cũng như lời khai của anh Hoàng Văn B khẳng định anh bán lại chiếc xe mô tô BKS 12H1-04454 cho chị Lý Thị T là đúng và không có thắc mắc gì.

Tại phiên tòa, sau khi phân tích tính chất, mức độ hành vi phạm tội, nhân thân của bị cáo, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Lạng Giang giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Tuyên bố bị cáo Hoàng Văn Ch (tên gọi khác Hoàng Minh Ch) phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”;

- Về hình phạt: Đề nghị áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; khoản 1 Điều 38 của Bộ luật Hình sự đề nghị xử phạt bị cáo Hoàng Văn Ch từ 12 đến 15 tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ, tạm giam bị cáo, ngày 30/12/2019. Đề nghị không áp dụng hình phạt bổ sung bằng tiền đối với bị cáo.

- Về trách nhiệm dân sự: Không xem xét giải quyết.

- Đề nghị buộc bị cáo phải chịu án phí theo quy định.

- Về vật chứng: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47 BLHS, điểm a, khoản 2 Điều 106 BLTTHS xử lý về vật chứng:

+ Tịch thu tiêu hủy: 01 (một) phong bì thư đựng mẫu vật hoàn lại sau giám định và 01 xi lanh chưa qua sử dụng, trên thân có chữ "DISCARD AFTER USE".

+ Trả lại cho bị cáo 500.000 đồng nhưng cần tạm giữ để đảm bảo thi hành án;

- Ngoài ra còn đề nghị tuyên quyền kháng cáo cho những người tham gia tố tụng theo quy định của pháp luật.

Bị cáo không có ý kiến tranh luận và xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra, Viện kiểm sát nhân dân huyện Lạng Giang, điều tra viên, kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng các quy định về thẩm quyền, trình tự thủ tục tố tụng theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không có ý kiến khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, xác định các hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, của người tiến hành tố tụng đã thực hiện trong quá trình giải quyết vụ án là hợp pháp.

[2] Về tội danh: Lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo tại Cơ quan điều tra và các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã có đủ cơ sở kết luận: Vào hồi 10 giờ 00 phút ngày 30/12/2019, tại thôn Sậm, xã Tân Thịnh, huyện Lạng Giang, tỉnh Bắc Giang, Công an huyện Lạng Giang bắt quả tang Hoàng Văn Ch (tên gọi khác Hoàng Minh Ch), sinh năm 1973 có hành vi tàng trữ trái phép 0,146 gam ma túy Heroin, mục đích để sử dụng. Do đó, Viện kiểm sát nhân dân huyện Lạng Giang truy tố bị cáo theo tội danh và điều khoản trên là có căn cứ, đúng pháp luật.

[3] Về tính chất hành vi phạm tội: Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước về chất ma túy,

gây mất trật tự trị an xã hội. Ma túy là hiểm họa của xã hội, làm xói mòn đạo đức và là nguyên nhân phát sinh các loại tội phạm khác. Nhưng chỉ vì để thỏa mãn nhu cầu của cá nhân, bị cáo đã cố ý phạm tội nên cần phải xử phạt nghiêm để đảm bảo giáo dục riêng và phòng ngừa chung đối với loại tội này.

[4] Xét về nhân thân của bị cáo thì thấy: Bị cáo là đối tượng nghiện ma túy, có nhân thân xấu: Bản án số 46/HSST ngày 13/11/1990, Tòa án nhân dân tỉnh Lạng Sơn xử phạt 03 năm tù giam về tội “Phá hủy công trình, phương tiện quan trọng về an ninh quốc gia”; Bản án số 38/2008/HSST ngày 26/11/2008, Tòa án nhân dân huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn xử phạt 09 tháng tù nhưng cho hưởng án treo về tội “Trộm cắp tài sản”; Bản án số 36/2013/HSST ngày 27/8/2013, Tòa án nhân dân huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn xử phạt 03 năm tù giam về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Bị can chấp hành xong hình phạt tù ngày 30/9/2015 nhưng bị cáo không lấy đó làm bài học cho bản thân. Do vậy cần có hình phạt tù giam, cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian mới đảm bảo giáo dục bị cáo thành công dân có ích cho xã hội, biết tuân thủ pháp luật.

[5] Xét về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa hôm nay, bị cáo có thái độ khai báo thành khẩn, tỏ ra ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình. Đây là những tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự, cần xem xét, áp dụng khi quyết định hình phạt.

[6] Xét về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng nào theo quy định tại khoản 1 Điều 52 của Bộ luật Hình sự.

[7] Về hình phạt bổ sung: Bị cáo không có nghề nghiệp ổn định, không có thu nhập, sống phụ thuộc vào gia đình, không có điều kiện kinh tế để đảm bảo thi hành án nên không cần thiết áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[8] Đối với người bán ma túy cho bị cáo, do bị cáo không biết tên tuổi địa chỉ cụ thể nên cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Lạng Giang không có cơ sở để điều tra xử lý, HĐXX không xem xét.

[9] Về vật chứng của vụ án:

Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47 BLHS, điểm a, khoản 2 Điều 106 BLTTHS xử lý về vật chứng do Nhà nước cấm lưu hành: 01 phong bì thư đựng mẫu vật (ma túy Heroine) hoàn lại sau giám định cần tịch thu tiêu hủy và 01 xi lanh chưa qua sử dụng, trên thân có chữ "DISCARD AFTER USE" liên quan đến hành vi phạm tội của bị cáo cần tịch thu tiêu hủy; Trả lại cho bị cáo 500.000 đồng nhưng cần tạm giữ để đảm bảo thi hành án.

[10] Do bị cáo đang bị tạm giam nên cần tiếp tục tạm giam bị cáo 45 ngày kể từ ngày tuyên án để đảm bảo thi hành án theo quy định Điều 329 Bộ luật tố tụng hình sự.

[11] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

Bị cáo, người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51, khoản 1 Điều 38 của Bộ luật Hình sự; Căn cứ vào điểm a khoản 2, điểm a khoản 3 Điều 106, Điều 135, khoản 2 Điều 136, Điều 331, Điều 332, Điều 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm a khoản 1, Điều 23 Nghị Quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án,

1. Tuyên bố bị cáo **Hoàng Văn Ch** (tên gọi khác: **Hoàng Minh Ch**) phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”;

Xử phạt: Bị cáo **Hoàng Văn Ch** (tên gọi khác: **Hoàng Minh Ch**) **15 (Mười lăm)** tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bị cáo bị bắt tạm giữ, tạm giam ngày 30/12/2019. Miễn hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

2. Về vật chứng:

- Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong có ký hiệu “QT” trong chứa mẫu vật hoàn lại sau giám định (ma túy Heroine) là vật Nhà nước cấm lưu hành có đóng dấu Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bắc Giang và 01 xi lanh chưa qua sử dụng trên thân có chữ "DISCARD AFTER USE" liên quan đến việc phạm tội của bị cáo.

- Trả lại cho bị cáo 500.000 đồng đựng trong 01 phong bì dán kín niêm phong có ký hiệu “Tiền vụ Hoàng Văn Ch tàng trữ trái phép chất ma túy” không liên quan đến việc phạm tội nhưng tạm giữ để đảm bảo thi hành án.

(Đặc điểm của vật chứng theo như biên bản về việc giao nhận vật chứng số 63 ngày 06/3/2020 và biên bản về việc giao nhận vật chứng số 68 ngày 11/3/2020 giữa Công an và Chi cục Thi hành án dân sự huyện Lạng Giang).

3. Về án phí: Bị cáo **Hoàng Văn Ch** (tên gọi khác: **Hoàng Minh Ch**) phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Về quyền kháng cáo: Bị cáo, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật thi hành án dân sự. Thời hiệu thi hành án dân sự được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Án xử công khai sơ thẩm./.

Nơi nhận:

- VKSND, Công an huyện Lạng Giang;
- VKSND, Sở TP tỉnh Bắc Giang;
- TAND tỉnh Bắc Giang;
- Chi cục THADS huyện Lạng Giang;
- Những người tham gia tố tụng;
- Lưu.

**T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Vũ Thị Thiêm